

# خشونت خانگی

## راهنمای کاربردی

نمونه کتاب مرجع قضایی:

ملاحظات موجود در مورد ارزیابی پراندهای خشونت خانگی در بوسنی و هرزگوین

نویسنده:

نناد گالیچ

مترجم:

فرزانه حسینی

عنوان و نام پدیدآور: خشونت خانگی: راهنمای کاربردی: ضمیمه کتاب مرجع قضایی، ملاحظات موجود در مورد ارزیابی پرونده‌های خشونت خانگی در بوسنی و هرزگوین/ نویسنده [صحیح: ویراستار] نناد گالیچ؛ مترجم فرزانه حسینی.

مشخصات نشر: تهران: انتشارات روان‌داد، ۱۳۹۹.

مشخصات ظاهری: ۱۲۸ ص.: جدول.

شابک: ۲۵۰۰۰۰ ریال: 7-978-622-684232

وضعیت فهرست نویسی: فیا

یادداشت: کتاب حاضر از متن انگلیسی با عنوان "Practice guide: domestic violence addendum to the judicial benchbook: considerations for domestic violence case evaluation in Bosnia and Herzegovina" به فارسی ترجمه شده است.

عنوان دیگر: ضمیمه کتاب مرجع قضایی، ملاحظات موجود در مورد ارزیابی پرونده‌های خشونت خانگی در بوسنی و هرزگوین. موضوع: خشونت در خانواده — قوانین و مقررات — بوسنی و هرزگوین

موضوع: Family violence -- Law and legislation -- Bosnia and Herzegovina

شناسه افزوده: گالیچ، نناد، ویراستار

شناسه افزوده: Galic N. Nad

شناسه افزوده: حسینی، فرزانه، مترجم

رده بندی کنگره: KJK418

رده بندی دیویی: ۳۴۵/۴۹۰۲۵۵۵

شماره کتابشناسی ملی: ۶۲۴۰۶۴۰

عنوان خشونت خانگی: راهنمای کاربردی

نویسنده نناد گالیچ

مترجم فرزانه حسینی

ناشر روان‌داد

تیراژ ۵۰۰ نسخه

نوبت چاپ اول / ۱۳۹۹

چاپ و صحافی آبان

شابک ۹۷۸-۶۲۲-۶۸۴۲-۳۲-۷

قیمت ۲۵۰۰۰۰ ریال

آدرس انتشارات و دفتر فروش: تهران، فلکه اول صادقیه، خیابان سازمان آب،

پلاک ۳۱۲، واحد ۳

فکس: ۴۴۳۷۵۱۹۷

شماره تماس: ۴۴۲۵۲۲۳۹ - ۴۴۹۷۴۹۹۳



## مقدمه ناشر

یکی از راه‌های کمال و تقرب به ذات اقدس الهی، علم و دانش است. علمی که زیبایی عقل است؛ علمی که انسان خداجو در آن نشانه‌های معبود را می‌جوید و می‌یابد و علمی که هرچه فزون‌تر می‌گردد، دارنده آن را به خدا نزدیک‌تر می‌کند. انتشارات «روان‌داد» تلاش کرده است با نشر آثار مفید، کاربردی و مورد نیاز جامعه، سهمی هرچند اندک در آگاهی‌بخشی، توسعه فکر و معرفت انسانی ایفا کند.

امید است خوانندگان محترم با پیشنهادها و انتقادهای کارگشای خود، این انتشارات را در تقویت آثار خود یاری نمایند.

## فهرست مطالب

|                                                                                 |    |
|---------------------------------------------------------------------------------|----|
| پیش‌زمینه پروژه و تقدیر و تشکرات                                                | ۹  |
| مقدمه                                                                           | ۱۳ |
| فصل ۱: خشونت خانگی                                                              | ۱۵ |
| تعریف و انواع                                                                   | ۱۵ |
| چرخ قارت و کنترل                                                                | ۱۶ |
| علت خشونت خانگی چیست؟                                                           | ۲۱ |
| عوامل خطر توأم با خشونت خانگی                                                   | ۲۲ |
| نوع‌شناسی روابط در خشونت خانگی                                                  | ۲۶ |
| فصل ۲: شناخت بافت خشونت خانگی                                                   | ۳۰ |
| ۱. سوءاستفاده جنسی به عنوان شکلی از خشونت خانگی                                 | ۳۰ |
| ۲. کودکان قرار گرفته در معرض خشونت خانگی                                        | ۳۴ |
| ۳. اختناق: خشونت خانگی شدید                                                     | ۳۸ |
| فصل ۳: خشونت خانگی در سالن دادگاه: درک قربانی و مباحث خشونت خانگی               | ۴۴ |
| فصل ۴: راهنمای قضایی: آگاهی از واکنش‌های سوءاستفاده‌گران و قربانیان خشونت خانگی | ۵۱ |
| فصل ۵: راهنمای مرجع: ارزیابی خطر در پرونده‌های خشونت خانگی                      | ۵۳ |
| نحوه استفاده از راهنمای مرجع ارزیابی خطر خشونت خانگی                            | ۵۴ |

- فصل ۶: راهنمای قضایی: مباحث امنیتی در جلسات استماع قرار منع ..... ۵۶
- فصل ۷: راهنمای امنیت شخصی برای قضات (و سایر کارکنان موسسات قضایی) ..... ۵۹
- ضمیمه ۱: استانداردهای حقوقی بین‌المللی در حوزه خشونت خانگی ..... ۶۲
۱. کنوانسیون شورای اروپا در مورد پیشگیری و مبارزه با خشونت علیه زنان و خشونت خانگی (کنوانسیون استانبول، ۲۰۱۱) ..... ۷۰
  ۲. کنوانسیون سازمان ملل متحد در خصوص رفع تمامی اشکال تبعیض علیه زنان (CEDAW، ۱۹۷۰) ..... ۶۸
- ضمیمه ۲: رویه قضایی خشونت خانگی ..... ۷۰
۱. رویه قضایی خشونت خانگی در بوسنی و هرزگوین ..... ۷۰
  ۲. رویه قضایی و استانداردهای دادگاه حقه، بشار اروپا در خصوص خشونت خانگی ..... ۹۱
  ۳. احکام نمونه: ارزیابی عوامل مشدده و مخفنه در رونده خشونت خانگی ..... ۱۱۲